

## Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

- Coloured covers /  
Couverture de couleur
- Covers damaged /  
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated /  
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing /  
Le titre de couverture manque
- Coloured maps /  
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) /  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations /  
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material /  
Relié avec d'autres documents
- Only edition available /  
Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion  
along interior margin / La reliure serrée peut  
causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la  
marge intérieure.
  
- Additional comments /  
Commentaires supplémentaires:

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated /  
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed /  
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies /  
Qualité inégale de l'impression
  
- Includes supplementary materials /  
Comprend du matériel supplémentaire
  
- Blank leaves added during restorations may  
appear within the text. Whenever possible, these  
have been omitted from scanning / Il se peut que  
certaines pages blanches ajoutées lors d'une  
restauration apparaissent dans le texte, mais,  
lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas  
été numérisées.

# Le Canard

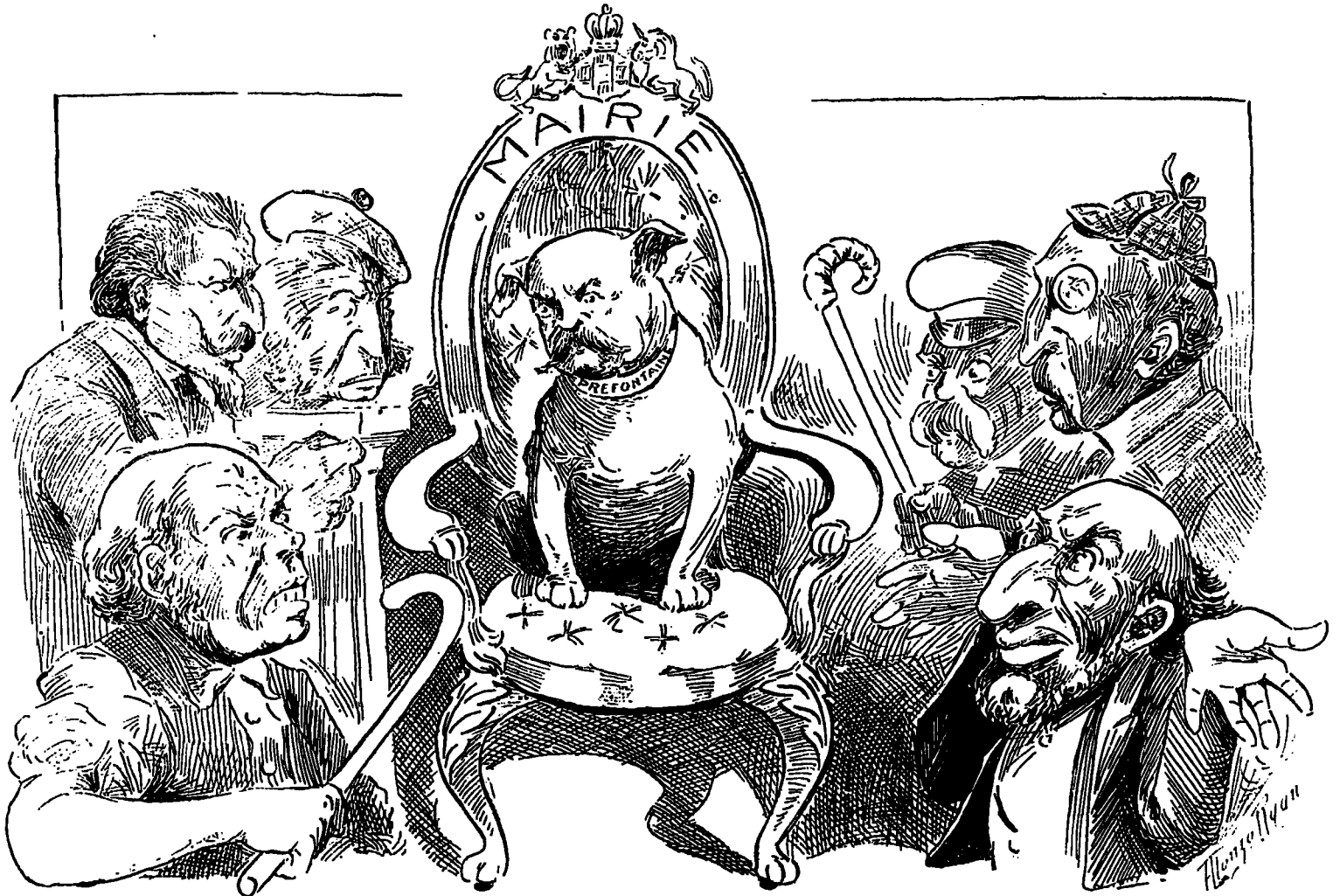
Humoristique—HEBDOMADAIRE—Illustré

"Le vrai peut quelquefois n'être pas vrai sans blague." — BOIS L'EAU.

RÉDIGÉ EN COLLABORATION

H. BERTHELOT, Fondateur

BUREAUX : 139 Rue Ste-Elisabeth



## LA MAIRIE

Allez messieurs! A qui le tour?

DERNIERES VOLONTES DE WALTER CALF

Walter Calf avait commencé, comme tous les Américains, par vendre des journaux dans les gares. Puis il avait trouvé de l'or.

Il avait trouvé de l'or dans un pays beaucoup plus accessible que le lointain Klondyke. Ce fut en effet, à New-York même, dans une des meilleures chambres d'un des plus beaux hôtels.

Cet or ne se présentait pas en pépites, sous une forme absolument vierge, mais en petits anneaux soudés qui, par leur réunion, donnaient assez l'aspect d'une chaîne de montre.

La transformation de ce métal en espèces monnayées se fit chez un petit bijoutier que connaissait Walter Calf.

Puis Calf entra dans la banque, où il s'enrichit rapidement, grâce à des affaires dont le détail ne semblerait guère passionnant aux personnes qui n'ont pas été intéressées directement par un petit tant pour cent à leur réussite.

Sachez seulement qu'il y a deux ans, la fortune de Walter Calf, transformée en billets de banque, eût couvert la voie ferrée de New-York à Chicago sur une longueur de six milles, c'est-à-dire, en partant de New-York jusqu'à deux cents yards plus loin que la deuxième station.

Walter Calf avait des goûts très simples, et s'il affichait quelque luxe pour soutenir son renom de milliardaire, l'ordinaire de sa vie était des plus modestes.

Il mangeait deux sous de fromage dans de la vaisselle d'or, et son chef de cuisine, qu'il payait deux mille dollars par mois, était occupé à diriger la cuisson d'une côtelette et d'un petit chocolat du matin.

Tout autre était l'existence d'Edwin Calf, indigne neveu d'un oncle si austère. Edwin, à l'âge de dix-sept ans, fit son entrée dans les grands bars, et, descendant la pente glissante, fréquenta bientôt les plus petits de ces établissements et les plus sordides.

Edwin s'enivrait et s'il ne rentrait jamais passé deux heures du matin dans la maison de son oncle, c'est qu'il était complètement ivre depuis minuit et que les moins titubants de ses compagnons ne mettaient que deux heures pour lui faire franchir le demi-mille qui sépare Foulnoise-Bar de la demeure de Walter Calf.

Or, le 7 novembre 1898, la porte

de chêne de Walter qui s'écartait chaque nuit avec une certaine honte pour laisser entrer le corps d'un jeune homme ivre-mort, s'ouvrit largement au grand jour pour laisser sortir un mort véritable, que l'âge et non les coltails avait amené à ce respectable état.

Le jeune Edwin, très digne et très saoul, avait écouté pieusement les dernières volontés de son oncle.

Elles étaient plutôt gênante, ces dernières volontés!

Désireux d'imposer à son neveu une existence régulière, Walter ne lui laissait sa fortune qu'à une expresse condition: il fallait, avait dit le vieillard, que pendant six mois Edwin fût levé tous les matins au moment où le soleil levant dore les pointes extrêmes de la statue de Bartholdi, qui se trouve dans le port de New-York.

Pendant deux jours les dispositions furent suivies à la lettre par le respectueux et cupide Edwin. Mais, au bout de deux jours, il sentait bien qu'il n'irait pas au bout de l'épreuve.

D'autre part, il ne voulait pas renoncer à l'immense fortune de Walter.

Il prit donc tranquillement le prochain transatlantique et vint s'installer à Paris, où il se lève tous les jours de dix heures à midi, alors qu'il est à New-York de quatre heures à six heures du matin, et que le soleil, selon les termes du testament, vient dorer l'auréole de l'imposante statue de Bartholdi: La Liberté éclairant le monde.

LA VIE DROLE

UTILISATION PATRIOTIQUE DU CROCODILE.

De la nature entière, le crocodile (que mon jardinier prononce à tort "cocodrille") est l'animal le plus calomnié.

Les savants sont allés jusqu'à le traiter (pas sous le nez) de grand saurien.

Il n'est point de méfaits dont on ne l'accuse, et je n'en finirais pas à débiter les mille reproches que, contre lui, chacun "allègue à tort" (oh! mon Dieu!)

A nous, le crocodile apparaît comme un être excessivement folâtre, et nous n'avons jamais douté un seul instant que si la gueule de cet individu est fendue jusqu'aux oreilles, la cause en reside dans une de ces sortes bonnes humeurs qui ne se démentent jamais.

Le crocodile est féroce, affirmez-vous; le crocodile n'hésite pas

à croquer—sur le vif, c'est le cas de le dire—la jambe d'un fellah qui s'attarde à son voisinage.

Eh bien, et vous, ô homme, ô roi de la création, ô civilisé, est-ce que vous vous alimentez uniquement de trognons de choux? Tenez, vous me faites rire...

Le crocodile est loin de mériter l'odieuse réputation que lui font certains malavisés.

Légerement paresseux, mais fort intelligent, le crocodile pourrait, si nous nous donnions la peine de l'éduquer, rendre à l'humanité autant de services que nous en recevons du cheval, du chien ou bien de l'éléphant.

...Non contents de vénérer le crocodile (car chez eux le crocodile était sacré), les Egyptiens savaient le dresser en vue d'une foule de petites corvées domestiques ou autres.

Profitant la vigueur peu commune et la disposition spéciales de ses mâchoires, il se servait du crocodile comme d'un véritable moulin à huile.

On introduisait dans sa gueule une certaine quantité d'olives ou de noix (les Egyptiens adoraient l'huile de noix), et le pauvre animal dressé à cet exercice, jouait des mandibules avec une docilité surprenante.

De larges plats d'argile recueillait l'huile qui lui "dégoûlinait" (excusez l'expression, mais elle rend si bien la pensée), qui lui "dégoûlinait" fidèlement de chaque côté des mâchoires.

Le crocodile rendait d'autres services: il n'était pas rare, notamment, de le voir employer à l'enfonçage des pilotis.

D'un seul coup de sa robuste queue il faisait l'ouvrage de dix hommes.

Certains artisans arrivaient même à lui faire, de la même sorte, frapper des médailles.

(Les carafes frappées n'étaient pas encore connues, mais je doute que le procédé eût rencontré le monidre succès, appliqué à ce genre d'industrie.)

Ce que les Egyptiens réussissaient à faire, pourquoy ne le tenterions-nous point, nous autres gentilhommes des temps modernes?

Oh! pas pour l'industrie, non! Vous vous ririez de moi, et vous auriez raison si je vous proposais d'acclimater le crocodile en Provence et de le transformer en fabricant d'huile d'olives.

Mais... Ici, je m'interromps pour prier tous les Français, les vrais Fran-

çais que liront ces lignes, de ne pas en souffler un mot à l'étranger, à l'étranger qui nous guette.

Le crocodile peut nous rendre des services énormes au point de vue de la défense nationale.

Grâce à sa carapace quasi invulnérable, grâce à ses incontestables talents de nageur discret, subtil et endurant, le crocodile, bien dressé, deviendra vite un auxiliaire émérite de notre marine nationale.

Dans sa gueule on introduira la torpille meurtrière qu'il ira porter là-bas, au bon entroit, et qu'alors de sa queue vaillante il percute soudain.

C'est les Anglais qui passeront un sale quart-d'heure!

ALPHONSE ALLAIS.

VRAIMENT MERVEILLEUX

Les affections de la gorge et des poulmons sont toujours douloureuses. On s'affranchit de ses souffrances en prenant du BAUME RHUMAL: l'effet est merveilleux. 138.



Advertisement for 'PLUS DE POISONS' featuring a large arrow pointing upwards with various medicinal products listed along its shaft, such as 'SIROP DE PIN', 'BOMBONS DE PIN', 'HUILE DE PIN', 'LOTION DE PIN', 'CONQUENT BEPIN', 'PASTILLES BEPIN', 'SAVON DE PIN'. The arrow is labeled 'TOUTES LES PLUS HAUTES RECOMPENSES' and 'VERITABLES PRODUITS NATURELS COURONNES INDISPENSABLES'. At the bottom, it says 'Pour la Cure et Preservation de l'existence' and 'Usez nous Journallement pour Votre Bien'.

### Sale Republique

Mme Pipelet arrive en tombo chez Mme Camus, la voisine, et tombe sur une chaise.

Mme P.— Ah ! ma bonne madame Camus, si vous saviez...

Mme C.— Quoi t'est ce que c'est que vous avez, ma bonne madame Pipelet ? Oh ? mais qu'est-ce qu'il vous est donc arrivé ? Vous v'la blanche comme qui dirait quasiment d'une feuille de papier.

Mme P.— Ah ! ma bonne madame ma chère, j'en suis encore toute émue. Il y a que y a un homme qui vient d'assassiner une vieille femme, chez moi, au cintième, et qui l'a coupée en morceaux.

Mme C.— C'est-y doux Jésus possible. En combien de morceaux qu'il l'a coupée, dites voir, madame Pipelet.

Mme P.— Je ne sais pas au juste, vous comprenez, j'étais si tellement émotionnée, moi que je suis tellement émuovable.

Mme C.— Dites un peu comment que ça c'est passé, mame Pipelet.

Mme P.— Et bien voilà, mame Camus. Pour lors que j'étais tranquillement dans mon fauteuil en train de lire le feuilleton du *Petit Journal*

"Nourrice et martyre" qu'est tellement intéressant, et v'la que je vois passer devant ma loge une espèce de grand escogriffe qui m'dit : "Mame Durant, dit-y, c'est ici ?" moi j'y dit : "Bien sûr, que c'est ici, que j'y dis, au cintième." Il monte qua't à quat' les cinq z'étages, et moi je me replonge dans mon feuilleton, même que c'était l'endroit le plus palpitatoire, quand je vois mon grand escogriffe qui repasse tranquillement devant ma loge. "Au revoir, madame" qu'il me dit. Alors moi je me replonge dans mon feuilleton. Mais v'la le monsieur du quat'rième de la maison en face chez moi qu'arrive : "Ah ! madame, qu'il me dit, on vient d'assassiner quelqu'un chez vous." — Comment mossieu, il n'y a que d'honnêtes gens dans ma maison, sachez bien que je ne permetrais pas...

— Si, madame, qu'y dit, j'ai un oeil de larynx et j'ai bien vu de ma fenêtre un grand type qu'a coupé une vieille femme en morceaux." Et le v'la qui part dans la rue en criant à l'assassin avec une voix de centaure. Alors, vous comprenez, mame Camus, moi qu'ai toujours été si tellement sensible, je m'ai évanouite et quand j'ai revenu à moi, y avait le commissaire de police et des agents, et moi j'en ai été si tellement révolutionnée que je crois que je va-t-en faire une maladie.

Mme C.— Si c'est-y permis de faire du mal à cette pauvre Mme D'rant qu'était si douce comme un petit oiseau du bon Dieu. Ah ! c'est pas sous l'Empire qu'il se serait passé des choses pareilles, quand mon pauvre mari était sergent de la garde...



### TENOR LEGER

— Ma grosse tourte... ma jolie tourte... ma charmante tourterelle...

### GRAND LONGUEUIL

Entendu sur les petits chars sur la ligne de la rue St Charle :

— Qu'est-ce qui est invisible.

— ?... ?...

— Mais c'est pas difficile à dire. Ce qui est invisible à Longueuil c'est les communications idéales.

Erreur. — Roso, votre correspondant, demande que Sorel soit mis sur la liste des villes qui ont un maire dont le nom commence par "P." Moi aussi je demande la même faveur. Je veux que M. Perrault, maire de Longueuil soit sur cette liste, au risque de faire baisser les stocks. Voici la liste révisée.

- 1 M. Perrault, Longueuil.
  - 2 Préfontaine, Montréal.
  - 3 Parent, Québec.
  - 4 Payment, Ottawa.
  - 5 Paradis, Sorel.
- Pas de passe-droits.

C'est aujourd'hui que le conseil de ville doit accorder au cercle dramatique de Longueuil l'usage de la salle municipale.

La lumière électrique est en hausse à Longueuil.

La "Slater Shoe Co" a envoyé un CANARD ici sous forme de catalogue. Votre serviteur ne coupe pas dans le panneau.

La fin du monde est arrivés ici. Nous aurons des élections locales prochainements. Gare aux discours. Ti Pite Le-doigt-coupé ne veut pas

être mis sur le CANARD parce que il n'en vaut pas la peine, dit-il.

Longueuil a une rue qui jouit de la même réputation que la feue rue Jacques Cartier à Montréal.

Mes félicitations au CANARD qui est entré dans sa vingt-deuxième année. Le vrai n'est quelque fois pas vraisemblable.

Tout pour aujourd'hui.

— ROBERT DE LONGUEUIL.

### LES MYSTERES DE MONTREAL

Cette œuvre inimitable d'Heotor Berthelot, qui a paru exclusivement dans les colonnes du CANARD et qui a obtenu un si grand succès, est maintenant réunie en volume pour la première fois.

C'est un fort volume d'environ 150 pages, avec nombreuses illustrations, couverture en couleur et portrait de l'auteur.

En vente au bureau du CANARD, chez tous les principaux libraires et dépôts de journaux.

Prix net : 10 cts.  
La douzaine : 85 cts.  
Par la malle : 11 cts.  
" " la douzaine : 95 cts.

Si vous ne pouvez pas vous procurer le volume chez votre fournisseur ordinaire, envoyez 11 cts, à l'adresse suivante :

LE CANARD, Montréal,  
Canada.

### Isidore Crépeau

COURTIER EN ASSURANCES

INCENDIES, VIE, ACCIDENTS, Etc.

34 Cote St-Lambert  
MONTREAL

Tel. Bell Main 2367

Tel. des Marchands, 833

### LIBRAIRIE FAUCHILLE

1712 Rue Ste-Catherine

Les amateurs de littérature trouveront à la LIBRAIRIE FAUCHILLE un grand choix de volumes à louer des meilleurs auteurs.

### Traitement Privé contre l'Abus des Liqueurs et des Drogues

sans injections hypodermiques, ni publicité, ni perte de temps, ni autre inconvéient quelconque en prenant la CURE DIXON. C'est un remède végétal tout fait inoffensif dans ses effets immédiats ou ultérieurs. Il agit positivement tous les cas sans exception, s'il est pris fidèlement suivant les directions, par des personnes désireuses de se guérir. C'est un véritable spécifique contre l'alcôlisme et la morphinomanie. Nous invitons cordialement toutes les personnes intéressées à faire une visite à nos bureaux et voir ce que nous faisons ; nous leur donnerons les preuves les plus convaincantes de l'efficacité absolue de notre remède. A celles qui ne pourraient venir et on ferait la demande, nous enverrions, gratis et sous pli cacheté, une brochure qui leur donnera des renseignements complets. S'adresser à la "DIXON CURE CO" ou à son gérant, J. B. LALIME, 572 rue Saint-Denis, Montréal.

50 YEARS' EXPERIENCE

# PATENTS

TRADE MARKS  
DESIGNS  
COPYRIGHTS & C.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the

## Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, \$3 a year; four months, \$1. Sold by all newsdealers. MUNN & Co, 361 Broadway, New York. Branch Office, 635 F St., Washington, D. C.

### Vieux Journaux

### A VENDRE

Pour Envelopper

Un centin la lb.

S'adresser à l'Imprimerie

### A. P. Pigeon

1798 Rue Ste-Catherine

Coin Ste-Elisabeth.



## LE CANARD

Journal Humoristique Hebdomadaire  
Publié par la Cie du journal LE CANARD  
139 rue Ste-Elizabeth, Montréal.

### ABONNEMENT

Un an (pour tout le Canada et États-Unis)  
50 cts. Strictement payable d'avance.

Les timbres américains et canadiens de 1 et 2 cts seulement sont acceptés.

Adressez toute correspondance ou envoi d'argent, d'ambres, etc.

LE CANARD,  
Montréal, Canada.

Ce journal est vendu aux agents 8 cts la douzaine, payable tous les mois.

MONTREAL, 2 DEC 1899



## GRAVURES ET COMMENTAIRES

### LA MAIRIE

"Ce que nous avons, nous le gardons," est un motto anglo-saxon que les Canayens feraient bien de s'approprier. A Montréal, ils sont l'immense majorité, et ils seraient bien fous de ne se laisser enlever la mairie, ou la surintendance des grands départements de l'administration municipale.

Prouvons aux francophobes d'Ontario que nous ne sommes pas une race inférieure en mettant des Canayens un peu partout à l'Hôtel de Ville; et installons sur le fauteuil civique un bon bull-dog qui sache montrer les crocs au besoin.

Puisqu'il n'y a rien que nos charmants voisins admirent autant que la force brutale, sachons en user à l'occasion et ils nous respecteront davantage.

### AU MANITOBA

La semaine prochaine, les Canayens de la Rivière Rouge vont être appelés à voter. Avant d'écouter les paroles mielleuses du petit Macdonald, qui a le nez de son père, mais qui ne sait pas s'en servir, exigeons qu'il raye un petit article de son programme.

Quand il renoncera à mettre les Canayens au rang des Doukhobors, des Islandais et des Juifs de Russie, il sera temps de l'écouter.

## VENGEANCE D'AMOUREUX

Dans les romans il arrive souvent qu'un amoureux, rejeté, recourt au suicide.

Dans la vie réelle la vengeance revêt différentes formes.

La plus originale que nous connaissons nous arrive en droite ligne d'un joli village de la rive sud.

Le prétendant évincé était un jeune cultivateur auquel son père avait laissé par testament une ferme d'excellent rapport.

Son heureux rival n'était autre que le marchand de l'endroit. Il faisait d'excellentes affaires et ses beaux habits achetés à la ville avaient eu vite raison des hésitations de la jeune fille.

Quand le jeune cultivateur fut bien convaincu qu'il n'y avait plus d'espoir, il vendit sa terre et vint ouvrir un magasin juste en face de celui de son rival, et tous ses articles étaient marqués à un bas prix ridicule.

Le public n'était pas au courant du drame qui se jouait, et naturellement, il profita de l'aubaine.

Au bout de quinze jours l'ancien marchand était entièrement délaissé et n'avait plus comme client que ceux qui étaient trop pauvres pour payer.

Voyant la ruine inévitable, il annonça à dulcinée que le mariage projeté était impossible et la belle est revenue à son premier amour.

## Un peu normand

Un brave Canayen va trouver un maquillon et lui dit :

—Le cheval que vous m'avez vendu rue, mordu, ne reste pas aux portes et fait le diable à quatre, toute la nuit dans l'écurie.

—Que voulez que j'y fasse, dit le maquillon ?

—Ne m'avez vous pas dit que si je l'achetais \$60, je ne m'en déferais pas pour \$100 ?

—Je suis encore d'opinion que vous ne trouveriez pas à vous en défaire à ce prix là.

## Mots d'enfants

"Montre moi ta langue," dit le médecin, à un enfant de quatre ans.

L'enfant fait voir le bout de sa langue.

"Pas comme cela," reprend le médecin, "sort la complètement."

"Je ne peux pas," répond l'enfant les larmes aux yeux, "elle est attachée à l'autre bout."

## LE BEAU COTÉ DE LA CHOSE

"Il y a un avantage" disait un Canayen "à habiter une petite place, c'est que vos concitoyen sympathisaient avec vous, quand avez des ennuis. Et si vous n'en avez pas," ajouta-t-il en se levant pour partir "eh bien... ils se mettront en quatre pour vous en créer."

## Garde par les Serpents

Le Directeur de la poste de Thicketty, Caroline du sud, qui est en même temps propriétaire d'un grand magasin dont la poste n'est qu'une dépendance, a imaginé un moyen nouveau pour se protéger contre les voleurs. Ayant été dévalisé plusieurs fois, il a acheté quatre serpents à sonnettes qu'il a placés dans une boîte en verre, bien en vue, au milieu de son magasin. Il les exhibe à tous ses clients, surtout aux nègres, en leur expliquant qu'il n'y a pas mieux que les serpents à sonnettes pour attraper les rats, et que le soir il attache ces serpents par le cou à une longue ficelle et les lâche dans le magasin au moment où il en ferme la porte. A ce système, le directeur de la poste a trouvé plusieurs avantages : d'abord, il est débarrassé des rats; ensuite, il n'est plus dérangé après la fermeture du magasin par les gens venant chercher leur courrier; enfin, il n'a plus à redouter les voleurs, et pas un nègre ne s'approcherait à moins de cent mètres du magasin après la nuit tombée. Le rusé négociant prétend que les serpents sont bien supérieurs aux chiens, car il attirent les clients pendant le jour et les tiennent à l'écart pendant la nuit.

## NOTRE PRIME

A partir d'aujourd'hui et jusqu'au 15 janvier 1900, ceux qui nous enverront 50 cts, recevront LE CANARD pendant un an ainsi qu'un JOLI CADEAU à l'occasion de la nouvelle année.

Cette prime est absolument GRATUITE. Pour la recevoir il suffit de s'abonner au CANARD ou de renouveler son abonnement d'ici au 15 janvier 1900.

Le prix de l'abonnement est de 50 cts.

Adressez toute communication :

LE CANARD,  
Montréal

## ILS SONT D'ACCORD

Interrogez qui vous voudrez. Tous ceux qui ayant toussé, ont fait usage du BAUME RHUMAL vous diront qu'ils ont été guéris promptement et radicalement à peu de frais.

## RIMETTES

Laisse donc, en ce jour, oh! douce bien-aimé,  
Ma bouche que ta lèvre a si souvent charmée,  
Savourer sur la tienne un suave baiser,  
Ce doux fruit de l'amour qu'il devait te donner.

RAEZLE TÔCHNAL.

## Contrefaçon

rer Anglais. — Kruger me paraît être un de ces hommes qui tiennent toujours une bible d'une main et une épée de l'autre.

2me Anglais.—Oui; et cela seul était suffisant pour constituer un "casus belli": cette tactique a toujours été un monopole de l'Angleterre.

## Soyons honnetes

—L'honnêteté est encore la meilleure politique.

—Comment cela ?

—Te rappelles-tu le chien que j'ai volé la semaine dernière ?

—Oui.

—J'ai cherché à le vendre toute la semaine et personne n'a voulu m'en donner cinq sous. Alors comme un honnête homme je suis aller le rendre à sa vieille dame de propriétaire, qui m'a donné deux piastres.

## Corrigeons-nous pas

Vernor 24 nov. 1899.

Cher petit CANARD.

Aimerais-tu à reproduire cette lettre trouvée dans un chantier :

Cher fi, je répon à ta lettre que j'é resu tu me fat demandé dé nouvel da len tour, tu sé que le richar a marguier sa fil et l'a bin graiger le bonhomme a acheter une robbe pour sa deussième fil, en soi. Et une monte pour le plus vieu de sé garçon qui monte par la queue, il a itout acheté une farme a 20 mil dicite, bin bâti, il a une maison avec combe francai, une écuri pour ses jouau de 30 pié par 24, il a jusqa un pouyayé de 15 carré pour ses poule, à queue déronde, sé toute se que jé a te dire en fai de nouvel, maintenant si tu é capable de m'envouyer de largen pour macheter du lard je serai bin conten tu sai le cochon que j'é mi a lengrai l'automne passé il et mort de fin.

Ton per qi temme.

X. X.

## POUR TOUTES PLAIES ET BRULURES

n'uses que du Célèbre On-  
guent de Pin Parfume.

# COUAC

Au politique adroit, à l'homme morne et lent  
Qui trouve le mensonge un moyen excellent  
Et onche ses desirs sous un front triste et grave,  
Je préfère l'air franc et la fougue du brave.

Les bleus de Montréal ont assisté  
la semaine dernière à la digestion du  
dîner que les bleus de Québec avaient  
donné, la veille, à M Chapais.

Extrait d'une romance Boer :

Ah ! je l'attends, je l'attends, je  
Celui que j'aime, que mon cœur  
[l'attends  
[aime tant !

Un jeune audacieux — qui paiera  
cher un jour son irrespectueux sar-  
casme — a osé affirmer en notre pré-  
sence que les soldats Anglais étaient  
dans des trans...atlantiques.

La Patrie a cassé sa ficelle et dé-  
fait inutilement son rouleau. Cha-  
pais a été applaudi au Monument  
National et un seul veau, dans l'au-  
ditoire, a voulu interrompre M.  
Flynn.

Voici une copie du certificat qu'un  
épiciier de la rue Ste-Catherine a don-  
né ces jours derniers à un commis :  
"Le porteur, M. X..., a travaillé  
pour moi une semaine et je suis satis-  
fait."

Un minot de maïs (blé d'Inde) pro-  
duit quatre gallons de whiskey. Ce  
whiskey se vend \$16 en détail. Le  
gouvernement perçoit \$3 60; le fer-  
mier 40c; le chemin de fer \$1; les  
distillateurs \$4; les débitants \$7, et  
le buveur a le reste: le *delirium tre-*  
*mens*.

Il y a plus d'avantage à boire le  
fameux whiskey écossais Royal Loch-  
nagar qui ne rend jamais malade.

## AUX CORRESPONDANTS

PIQUE PARTOUT, LEVIS.— Nous re-  
grettons de ne pouvoir accepter vos  
contributions. Elles manquent d'or-  
tographie, de style, d'idées drôles et  
sont généralement trop longues.

ROBERT DE L.— Nous ne pouvons  
nous engager à publier un feuilleton  
avant d'en avoir pris connaissance.  
Envoyez d'abord le manuscrit et  
nous vous donnerons une réponse.

Mlle ALEXANDRINE C.— Tous les  
abonnés qui se conformeront aux  
conditions annoncées dans le journal  
recevront notre prime à l'occasion du  
nouvel an. Vous ne serez pas ou-  
bliée.



Henry Jones

## AU MANITOBA

BAPTISTE LADÉBAUCHE.— Tu peux te fouiller, mon petit ! Me no  
speak angliche.

UN ABONNÉ, QUEBEC.— Nous com-  
patissons grandement à la douleur de  
M. et Madame X. X. de la rue St-Oli-  
vier, qui ont eu le chagrin de perdre  
leur chien unique, à l'âge de 14 ans  
et quelques mois, mais, la notice né-  
crologique que vous consacrez à ce  
Toutou disparu est trop longue pour  
nos colonnes encombrées.  
Aux Corresp.

CLAIRVOYANT.— Nous vous répé-  
tons que nous n'acceptons pas les  
correspondances écrites sur les deux  
côtés du feuillet.

A F. G.— Votre roman "Le Nau-  
frage" n'est pas du tout ce qu'il faut  
pour les lecteurs du CANARD. En-  
voyez-nous quelque chose de gai, ou,  
plutôt adressez, à l'avenir, vos com-  
munications au "Monde Illustré,"  
qui publie, à l'année, des machins  
dans le genre de celui-ci.

COL. LEGIEN.— 1° Si votre harangue  
latine est véritablement d'un collégien,  
c'est d'un collégien crapuleux. S'il  
est vrai que tous les goûts sont dans  
la nature, il faut, au moins, faire une  
exception pour les goûts contre-nat-  
ure. 2° Le CANARD peut vous être  
envoyé à aucune adresse que vous  
indiquerez.

### L'ORDRE DU JOUR

Dans les familles où l'on a beaucoup  
d'enfants, les rhumes sont à l'ordre du  
jour et les mères passent les nuits à  
préparer des grogs et des tisanes. Avec  
quelques doses de BAUME RHUMAL elles  
éviteraient tous ces soucis et tous ces  
ennuis.

— Donnez-moi franchement votre  
opinion sur cette peinture.

— Elle ne vaut rien.

— Je sais qu'elle ne vaut rien, mais  
j'aimerais à la connaître quand mê-  
me.

Huitres ! Huitres !  
Malpecques !  
Malpecques !

Où aller pour se faire servir  
ce précieux molusque ?

TOUJOURS AU

Palais Capital  
le célèbre restaurant tenu par  
M. HENRI ALLARD  
No. 401 RUE CRAIG

Comme les années passées, on servira  
les huitres sur écaillés, trites ou en sou-  
pe, promptement et à des prix raison-  
nables.  
On vend aussi les huitres au cent, à la  
mesure ou au baril.  
Le public est toujours sûr d'y trouver  
les huitres les plus choisies, les plus  
franches, les plus succulentes.

C'est la place en vogue !

LA SANTÉ ET LA FORCE  
vous seront procurés par l'em-  
ploi du Célèbre Vin de Fin  
Parfumé.

The Home Life Association of Canada

Réserve légal à 8½ pour cent.  
Capital Actions, \$1,000,000.  
Bureau Principal : TORONTO.

Hon. R. HARCOURT, Président ; JOHN  
FIRSTBROOK, Vice-Président ; A. J. PATTI-  
SON, Gérant-Général ; J. S. KING, M.D., Mé-  
decin-Directeur ; J. M. SPENCE, Surintendant  
des Agents.  
Ph. DEGRUCHY,  
Gérant pour la Province de Québec.  
Chambre 48, Edifice Imperial, Montréal.

..LA..

SOCIÉTÉ NATIONALE  
DE SCULPTURE

Au Capital Actions de \$50,000

La prochaine distribution d'ouvrages d'art se  
fera à Québec, Mercredi, 20 Décembre 1899.

1 Lot de.....	\$10,000
1 " ".....	4,000
1 " ".....	2,000
2 " ".....	1,000
5 " ".....	600
25 " ".....	200
66 " ".....	60
100 " ".....	25
200 " ".....	40
300 " ".....	20
500 " ".....	12
500 " ".....	8

### LOTS APPROXIMATIFS

100 Lots de.....	\$ 20
100 " ".....	12
100 " ".....	8

### LOTS TERMINATIFS

999 Lots de.....	\$ 4
999 " ".....	4

3,500 Lots valant.....\$49,742

Prix du billet, 25c, 50c, et \$1.00.

En vente partout.

Nous faisons remarquer au public que la So-  
ciété a été entièrement refundue. Le personnel  
au complet a été changé et M. Timothé Archambault  
en est aujourd'hui le gérant. Prochainement,  
nous commencerons l'ouverture des cours  
publiques et gratuits.

## "ELDORADO"

CAFÉ-CONCERT FRANÇAIS. Genre Parisien.

Etablissement unique en son genre à Montréal.

222, 224, 226, RUE CADIEUX

Semaine commençant le 27 NOV.

Une Mariée au bloc

Opérettes en 1 acte, terminées par

La Tournée sur le zinc

Pochade par toute la troupe.

LE DRAME DE LA RUE DE LOURCINE

Comédie en 1 acte

de LABICHE

ATTRACTIONS VARIÉES

Orchestre de premier ordre.

Consommations des premières marques.

Chaque jour, Matinée : 2½ hrs. Soirée : 8 hrs.

Prix d'entrée, saison d'hiver :

Admission - 10c.

Loges 25c. Loge entière, \$1.00.

Tél. Bell Est 1621.

## ETRENNES 1900

Le plus beau cadeau à offrir à un collec-  
tionneur de timbres-poste

Le Nouvel ALBUM des Timbres de  
Revenu du Canada

PRIX (franco) - - - 85 Cts  
Catalogue des Timbres de Revenu du  
Canada, franco, 10 cents.

Nous vendons, nous achetons, nous échangeons  
tous les timbres du Canada. Faites-nous des offres,  
nous répondons à toutes les lettres.

BEAVER STAMP CO.

Boîte de Poste, 1025, - - Montréal, Can.



**GUERISON GRATUITE**

On a découvert un remède merveilleux contre la faiblesse sexuelle, l'impuissance, la varicocele, les rétrécissements, la débilité nerveuse, perte de virilité, émissions nocturnes ou prématurées, et tous les autres effets des abus ou des excès. Il guérit les cas les plus difficiles et rend aux organes toute leur vigueur. Le médecin qui a fait cette merveilleuse découverte veut en faire profiter tout le monde. Il enverra la recette, donnant tous les ingrédients, de manière à ce que tous puissent se guérir à très peu de frais. Il envoie la recette gratuitement: il suffit de donner son nom et son adresse à L. W. Knapp, M.D., 2143 Hull Bldg., Détroit, Mich., demandant la recette comme il est dit ci-dessus. C'est une offre générale et tous les hommes devraient être fiers de pouvoir en profiter.  
Quand vous écrivez, ne manquez pas de mentionner **LE CANARD**.

**HOTEL RIENDEAU**

La maison par excellence pour les touristes. Balcons et terrasse. Vastes salons, chambres richement meublées. Service de première classe.  
En face de l'Hôtel-de-Ville et du Palais de justice.  
A quelques pas des bateaux et des gares de chemins de fer.

58 et 60 Place Jac-Cartier  
**Jos. Riendeau.**

**J. BRUNET**

Manufacturier de  
**MONUMENTS EN MARBRE ET GRANIT**  
Propriétaire de Carrières de Granit Rouge, Rose et Gris.  
Ouvrages de Bâtisses et de Cimetières, etc., de toutes descriptions, en gros et en détail. Estimations données sur demande.  
Bureau et Ateliers:  
**COTE-DES-NEIGES, Montréal**  
Tout près de l'entrée principale du Cimetière.  
TELEPHONE BRILL: UP 1466  
(Connection gratuite pour Montréal).

**CABANA & BRUNET**

Agents d'Immeubles  
Constructeurs et Courtiers  
Prêts sur première ou deuxième hypothèque aux plus bas taux possibles, depuis 4 pour cent en montant.  
Propriétés à vendre - Un montant nominal argent comptant, balance payable avec le loyer.  
**31 Rue St-Jacques**  
MONTREAL.



Faites Usage

**BROSSES D'EDDY**

Les plus durables sur le marché

**CORRESPONDANCES**

ANNIVERSAIRE  
AU CLUB DES BRAS-COUPÉS

Ottawa, 25 nov. 1899.

Mon cher CANARD.

Ci inclus, une copie de l'adresse présentée le 15 courant à un de nos membres.

UN BRAS COUPÉ.

A Monsieur Alex Gauthier,

Ottawa, Ont.

Monsieur,

Des célébrités comme John DeKuyper, Hiram Walker, Jas. Saagram, James Hennessy, John Collins et Fred Carling, des amis qui vous tiennent tout le jour durant, ne semblent pas s'apercevoir, les ingrats qu'aujourd'hui est le trentième anniversaire de votre naissance, mais nous qui avons appris à apprécier les talents et l'habileté que vous déployez à faire servir ces messieurs au soulagement de souffrances nombreuses, nous sommes en vrais amis, là, pour parer à leur oubli impardonnable et nous saisissons avec plaisir cette occasion pour vous offrir nos souhaits les plus sincères pour votre prospérité et votre bonheur futurs.

Continuez à vous bien ranger (Ranger) et en bon gignac (Gignac) vous aurez beau champ (Beauchamp) à recueillir de lauriers (Deslaurier) tout en continuant à nous aider à vider de temps à autre une bouteille jusqu'au goulet (Goulet). Nous ne vous avons jamais cru assez couillard (Couillard) pour ne pas croire que le jus de la vigne (Lavigne) prévaient (Prevost) sur celui de l'orme (Delorme) à moins que n'aimant pas cette compagnie et pour l'agacer (Lagacé) vous disiez bois l'eau (Boileau) du robinet.

Si au "Coffee cocktail" et avant le "pousse café" vous vous apercevez que nous faisons trop nos "smart alecks" ne vous en prenez pas à "Tom" "Jerry" mais faites venir le "black-usher" et donnez lui l'ordre de nous sommer au "bar" de ce "house of commons" et sur notre refus que "Buchanan" nous fiche à la porte comme un bon irlandais qu'il est en se servant de l'arme préférée ne nous, un vrai "club" au risque "Risks" de nous faire couper le cou (coup) jusqu'au "Shanty gaff."

Pardonnez à ce verbiage fruit de "l'absinthe de nos jardins" catholique celle là, pas "Suisse" et bien préférable à tous les "John Bulls," qui font avec leurs "Hot punches" la terreur des Boers parceque ceux ci juchés sur leurs "Picquets" ne veulent pas mettre d'eau dans "leurs vins" que la "veuve clicot" en bonne "chartrreuse" ou "benedictine" leur chippe "secs de Bordeaux."

"Holland," "Amsterdam," "Geniève," et de "la Jamaïque," et si notre démarche de ce soir vous offense nous implorons Bacchus, ce digne père de l'alcool, de dépêcher pour calmer votre courroux le dieu de la guerre; d'ailleurs mars en (Marsan) fait rarement d'autres.

Permettez-nous maintenant de vous

offrir en souvenir de cet heureux anniversaire un léger cadeau, qui n'a pas beaucoup de valeur en lui-même, mais qui, nous espérons, vous sera longtemps utile et vous rappellera que vous avez des amis sincères et dévoués qui font des vœux pour votre bonheur et qui souhaitent que vous marchiez longtemps ainsi dans la vie.

Vos amis.

Montréal (Hochelaga)

25 novembre 1899.

Mon cher CANARD,

Trève de poète boiteuse pour six mois au moins. Ma muse est péremptoirement endormie; elle ne sera veillée que le 3 mai prochain, fête de l'Invention de la Croix et jour traditionnel, irrévocable et infaillible de la résurrection annuelle des marmottes, et dont le souverain d'Italie s'honore d'être le roi, et qui au jour précité feront retentir de leurs sifflements aigus les montagnes des Alpes, du Piémont, de la Savoie et de la Suisse que j'ai parcourues maintes fois, porté sur mon bâton ferré et le fusil en bandoulière à la poursuite des astucieux et agiles chamois.

En attendant, je me ferai un joyeux devoir de te transmettre hebdomadairement et toujours avec un nouveau plaisir, suivant l'expression de Marie Antoinette, les nouvelles urgentes et saillantes ainsi que les paraliptomènes d'Hochelaga et lieux circonvoisins parallèles, isocèles, latitudinaux, collatéraux et juxtaposés.

Présentement, j'ai à t'annoncer que les filles mûres d'Hochelaga, qui préférant une liberté égoïste à un amour généreux, ont coiffé Ste-Catherine, chômeant aujourd'hui la fête de leur patronne aux joyeux carillons du fonctionnement suspendu des machines et métiers de la Cotton Mills Manufacturing Co et au bruit des vagues et des flots de tire qui ravalent avec ceux du fleuve et qui encombrant nos rues au point d'intercepter la circulation des chars électriques et dont nos joyeuses et alertes quadrogénaires se ravissent et se barbouillent ensuite jusqu'aux oreilles en chantant sur l'air d'Henri IV et de la poule traditionnelle:

Non rien sur la terre  
Ne fait un fricot  
Aussi populaire  
Que la tire au pot.

20 Madame Foile-Avoine vient de faire coup double sur les qui-pro-quos. Après une lecture de trois heures dans les colonnes de la "Presse" et de la "Patrie" successivement et alternativement, elle s'arrête subitement et s'adressant à son époux: —Peux-tu me dire, mon vieux, quelle est la cause de cette terrible guerre entre l'Angleterre et le Transvaal? Certainement, ma belle, répond M. Folavoine: La guerre est au Transvaal parce que l'OR Y EST! Laurier! s'écrie la bonne femme rouge, sèche. Vois donc si ces pékins de libéraux n'ont pas toujours le nez fourré partout; et dire que tu veux voter pour eux encore aux prochaines élections!

Ne t'emporte pas, ma bonne, reprit M. Folavoine, et tu t'en porteras

mieux. Tu ne m'as pas compris. Je te dis que la guerre est au Transvaal parce que l'OR Y EST au Transvaal.

C'est bien là ce que j'ai compris, reprend la mère plus fâchée que jamais: La guerre est au Transvaal parce que Laurier est au Transvaal; je te demande ce qu'il va faire par là ce Jacqueau, ce Don Quichotte politique. Tiens, c'est pas ça; j'enrage, Dieu! que je serais fière si un Africain pouvait lui faire une boutonnrière à la bedaine. Le père Folavoine, transposé de ire: Ah! ma harpie, mon énergumène; tu ne reviendras donc pas de ton erreur phénoménale; Eh! bien; moi, en ma qualité de maître de céans et de dépositaire de l'autorité conjugale, j'arrête et décrète par les présentes que Madame Zoé Folavoine soit, à cause de son entêtement, mise au jour et dévorée par le bec insatiable et digérée par le gésier proverbial du CANARD de Montréal: "Sic volo, sic jubeo: sit pro ratione voluntas!" Ici l'exécution de la sentence!

40 Le père Coquopot, dégoûté de la politique actuelle par les déceptions multiples et irritantes que lui ont données les partis rouge et bleu qu'il a alternativement suivis, se dispose à se ranger sous le nouvel étendard du 3e parti dont il a entendu parler et dont il ne connaît point la profession de foi, et dans ce cas, il s'adresse, pour dissiper les ténèbres de son ignorance, au soleil de son village, au maître d'école qui, d'un air pédantesque, lui tint à peu près ce langage: Mon cher électeur! le 3e parti, ou parti indépendant, qui dépend néanmoins de l'opinion des citoyens, est un parti qui m'a l'air d'avoir deux airs, ou plutôt de n'en avoir pas du tout; c'est un parti neutre; c'est-à-dire qui n'est ni rouge ni bleu, ni actif, ni passif, ni masculin, ni féminin. C'est enfin un androgyne ou un hermaphrodite politique et qui sera en cette dernière ce qu'est en religion la feuille blanche qui se trouve placée dans la Bible entre l'Ancien et le Nouveau Testament.

Au fort de ma conscience et de mes connaissances des droits et devoirs des électeurs, je vous conseillerai de rester célibataire plutôt que d'épouser une telle nullité. Grand merci de votre avis, mossieu le magister, s'écrie le père Coquopot, je n'épouserai aucun parti et je resterai pas célibataire puisque j'étais marié depuis plus de deux vingts ans et demi avec ma Josette; mais aux prochaines élections, j'irons pas aux pôles pour voter; je resterons avec ma vieille Josette qui est uniquement active au féminin, pas tendre au gin et point du tout italiques terne au phronique, comme vous dites.

50 Mme Frisepoulets est désolée parce que 18 œufs qu'elle a mis couver lui ont donné 15 coqs et 3 poulettes seulement, ce qui froisse son esprit de prévoyance et d'économie; elle manifeste sa déception à son mari qui lui dit: Il y a un moyen fort efficace et fort rationnel de faire couver des œufs de manière à ce qu'ils ne donnent que des poules ou des coqs: c'est de ne mettre couver qu'un œuf.

80 Mme Fortenpois a trouvé le moyen d'interdire par un mot la sortie

de la maison à ses enfants : et lorsqu'un de ces derniers lui demande à sortir, elle lui dit tout simplement : Chicot ! ce qui veut dire : reste de dent !

So, god bye!

A. PLUMETOUT.

Lachine 23 nov. 1899.

Spécial au "Canard"

Notre maire partira le 15 Janvier prochain pour le Transvaal, avec deux quarts du sang de nos pères qui devra être versé au quatre coins de la Tabatière de Ladysmith enfin d'empêcher les Anglais de la prendre de force.

Le chef Robert fera aussi le même voyage avec cent mille boîtes de fer blanc d'une livre, pour ramener nos Canayens du Transvaal en cans qui seront fendus sur le marché Tupper Casgrain, Bergeron & Cie.

Depuis que l'Angleterre a demandé à Sir Wilfrid des officiers Canayens pour remplacer les officiers anglais morts par les mains du bonhomme Kruhger, deux officiers anglais d'Ontario sont arrivés à Lachine ; ils sont visibles tous les jours dans les vitrines de A. et A. Martin, marchands.

Nanette Deux Ponces a pris époux mercredi. Jean Brichette était l'élu, ils sont partis pour Vantrouvert, après avoir fait le tour du paro Descarries.

Julius Cartus, et Sarahin sont à bâtir plusieurs glissoires qui serviront à slider les ministres de notre municipalité aux élections de janvier 1900 ; les piliers seront en bonus, le fond en bois de marche-dehors, les côtés en bois de gouvernail, le tout sera graisser avec le sang de nos pères, imagine toi si sa va descendre en p'tit maudit.

La semaine prochaine je te donnerai l'état financier de notre corporation.

PAUL RAMEAU.

Trois-Rivières 27 nov. 1899.

Mon cher CANARD,

La semaine dernière le conseil municipal de notre ville a eu à s'occuper d'une histoire assez drôle. Un certain nombre de nos cochers, formés en association de protection mutuelle, ont présenté au conseil une requête exposant leurs griefs.

La requête fut lue, mais comme les cochers avaient oublié de la signer, nous édile en ont profité pour la jeter au papier.

Cela n'a pas empêché un conseiller de déclarer qu'il préférerait une voiture conduite par un enfant que par un vieil ivrogne.

Cette apostrophe devait coiffer quelques uns des "non signataires" de la requête, car ils se sont crus blessés dans leur dignité et aujourd'hui, ils déclarent que si ce conseiller veut les faire travailler pour lui à la prochaine élection, il devra payer "chaud."

Au revoir, cher CANARD. A la prochaine assemblée, je t'en dirai plus long.

UN MORVEUX.



SANS-GÈNE BRITANNIQUE

L'ANGLAIS.—Vôlez-vous avoir le bonté, monsieur, de prêter à môs vos lunettes un instant?

LE VIEUX MONSIEUR.—Certainement, monsieur, très volontiers.

L'ANGLAIS.—Aoh ! merci, et maintenant que vous ne pouvez plus lire le journal de vous, vôlez-vous être assez bon pour me le passer aussi.

Joyeusetes de l'Annonce

Un journal des Etats-Unis nous apporte l'annonce suivante :

Une jeune fille demande à se marier. Prière de se présenter entre 9 a.m. et 6 p.m. au magasin de M.X... Elle se tiendra près de la vitrine. Premier arrivé, premier servi. Conditions faciles.

BLUETTES

Fin du siècle.

Un jeune garçon se précipite comme une trombe dans le bureau d'un gros négociant :

—Le patron ! s'écrie-t-il, est il ici ?

—Oui, lui répond un commis, que voulez-vous ?

—Affaire particulière, je veux le voir en personne !

—Impossible, il est occupé.

—Ça ne fait rien, insiste le gamin affaire urgente !

L'importunité du gamin lui vaut d'être admis auprès du patron.

—Eh bien, mon garçon, que me voulez-vous ? lui demande celui-ci.

—Il vous faut un garçon de bureau, lui dit l'intrus.

—Petit effronté que vous êtes, mais j'en ai un,

—Pardon, vous n'en avez plus, il vient de se faire écraser par un omnibus.

Le gamin fut pris.

La belle-mère (racontant une histoire à son gendre.)— Nous traversions la voie du chemin de fer, lorsque tout à coup, je glissai sur un rail et je tombai. Mais un monsieur me donna la main. Je me relevai et

il était temps. Car une minute après l'express passait.

Le gendre (distract). — Sacrés trains, toujours en retard.

Le petit mendiant. (d'un ton à remuer des rochers).—Je suis orphelin, ma bonne dame ; mon père s'est cassé une jambe et il est à l'hôpital, ma mère est dans un asile d'aliénés, et si je rentre à la maison sans argent ils me donneront le fouet.



VOICI LES FÊTES

Que de préparatifs on fait chez Joe Poitras ! comme les fêtes vont être belles ! comme Santa Claus va faire de beaux présents ! Il est à peu près certain qu'il va se tenir jour et nuit chez l'ami Joe, au No 101 rue St-Laurent ; Là, il paiera les huitres, les homards, des steaks et des repas à toutes heures et dans les derniers goûts.

N'oublions pas de profiter de cette subaine.

Tout le monde vante la patience de Job, mais personne ne fait l'éloge de sa pauvre femme qui le soignait sur son tas de fumier.

PATENTES OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une idée ? Si oui, demandez notre "Guide des Inventeurs" pour savoir comment s'obtiennent les patentes. Informations fournies gratuitement. MARION & MARION, Experts Bureaux : Edifice New York Life, Montréal. et Atlantic Build., Washington, D. C.

VOTRE RHUME OBSTINÉ

sera certainement guéri par l'emploi du Sirop et des Bons bonbons de Fin Parfumé.

IMPRIMERIE A. P. PIGEON

1798 Ste. Catherine

COIN STE-ELISABETH

MONTREAL

Ayant considérablement augmenté notre matériel d'imprimerie, nous sommes maintenant en mesure d'entreprendre toutes sortes d'impressions commerciales et de luxe, telles que

- CARTES DE VISITE
- CARTES D'AFFAIRES
- CARTES DE SOIRÉE
- CARTES DE BANQUET
- EN-TÊTES DE COMPTE
- EN-TÊTES DE LETTRE
- CIRCULAIRES
- PROGRAMME DE CONCERT
- BLANCS DE BAUX
- FACTUMS
- PAMPHLETS
- LIVRES
- PANOCARTES
- AFFICHES, ETC, ETC.

Prix très modérés.

Les commandes reçues par la main promptement exécutées.

A. P. PIGEON,



**POUR RIRE**

—Puis-je m'absenter demain, ma grand'mère est morte?

—Oui, mais dites lui qu'elle vous exposera à perdre votre place, si elle meurt encore une fois cet été.

—Ce jeune homme avec lequel tu as dansé toute la nuit t'a-t-il déclaré ses intentions?

—Oui, maman.

—Enfin ! et que t'a-t-il dit ?

—Qu'il ne veut pas se marier.

—Tu dis que tu ne voudrais pas entreprendre un voyage le vendredi, et tu prétends que tu n'est pas superstitieux ?

—Ce n'est pas la superstition, mais comment veux-tu que je parte le vendredi, puisque nous ne sommes payés que le samedi.

—Pourquoi le docteur Z... est-il si populaire ?

—Ses patients ont toujours toutes les maladies les plus nouvelles.

—Veux-tu parier un chapeau que tu vas descendre de cette chaise avant que je te le dise deux fois ?

—Je parie.

—Descends.

—Non.

—Alors attends que je te le dise encore une fois.

—Au moins, on ne peut pas dire de moi que je suis un homme à deux faces !

—C'est bien assez d'une comme la vôtre !

Madame.—La cuisinière était tellement grincheuse, ce matin, que j'ai fait venir un homme de police.

Monsieur.—Pour la faire arrêter ?

Madame.—Non ; pour la mettre de meilleure humeur.

—Qu'est-ce que l'obscurité complète ?

—Un nègre qui cherche à attraper un chat noir dans un cave sombre.

Dupont.—Où demeure ta belle-mère à présent ?

Durand.—Nous demeurons avec elle.

Dupont.—Mais je croyais que la maison t'appartenait !

Durand.—Je le croyais aussi, avant son arrivée.

—Ma femme n'écoute jamais ce que je dis.

—La mienne m'écoute quelquefois.

—Quand ?

—Quand je rêve tout haut.

Le docteur.—Je vous interdis tout travail de tête.

Le malade.—Puis je faire des vers ?

Le docteur.—Certainement ; tant que vous voudrez.

L'étranger.—Travaillez-vous ici, jeune homme ?

Le garçon.—Seulement quand le patron y est.

La grand'maman.—Les hommes ne sont pas ce qu'ils étaient il y a cinquante ans.

Estelle.—En effet, cinquante ans doivent bien changer un homme.

Quelle est la personne la plus désagréable, celle qui ne sait pas chanter et chante, ou celle qui sait chanter et ne veut pas chanter ?

—Pourquoi pleures-tu, mon petit garçon ?

—Parce que j'ai perdu un 10 cents.

—Tiens, en voilà un autre... mais pourquoi pleures-tu encore ?

—Parce que si je n'avais pas perdu le premier, cela m'en ferait vingt.

Entre bonnes petites amies :

—Il y a deux ans que nous ne nous sommes vues, et vous m'avez tout de suite reconnue ; c'est une preuve que je n'ai pas beaucoup changé.

—Oh ! je vous ai reconnue par votre chapeau.

Baptiste.—C'est très commode de savoir parler l'anglais. On peut causer en public et personne ne comprend.

Antoine.—Pas même les Anglais.

Vos amis peuvent ne pas savoir grand'chose, mais ils savent toujours ce qu'ils feraient s'ils étaient à notre place.

—Tu as entendu cette histoire à propos de.....

—Oui, je la connais.

Le juge.—Avez vous déjà vu le prisonnier à la barre ?

Le témoin.—Non, votre honneur ; je ne l'ai vu que sur le trottoir ; l'hôtelier venait de le jeter dehors.

Une jolie définition, recueillie sur un album des plus... héraldiques :

"L'amour ! valse à deux temps qu'on a tort de presser. Premier temps : s'enlacer... Second temps : s'en laisser !"

**UN BEAU TEINT**

vous sera assuré par l'usage constant du Savon de Pin Parfumé.

**Des Conditions Faciles**

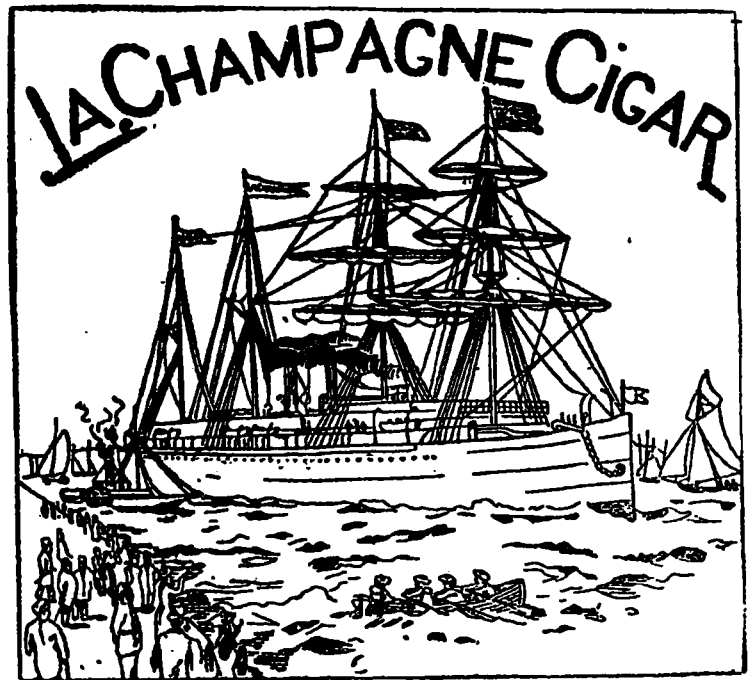
**Est ce cela qu'il vous faut ?**

Nous avons tout ce qu'il faut pour meubler une maison en fait de Meubles, Tapis, Prêlarts, Rideaux, Lampes, Pendules, Miroirs, etc, etc, ainsi qu'un beau choix de Poêles de cuisine et de passage  
Venez nous voir si vous avez besoin d'un mois, 2 mois, 3 mois ou plus, nous vous donnerons des conditions de paiement très faciles. Le Magasin est ouvert tous les soirs jusqu'à 10 heures.

**F. GUIBORD, Gérant**  
pour **F. LAPOINTE**

**189-189a RUE MONTCALM,**

2me porte plus haut que la Rue St-Catherine.



**PETIT DUC LA FINE CHAMPAGNE, LA CHAMPAGNE R. V. B.**  
"Curling Cigar," fait à la main valant 10¢ pour 5c.

**LE CANARD**

**ABONNEMENT**  
Un an - - 50 cts. } *Strictement payable d'avance.*

**Bulletin de Souscription**

Si vous désirez vous abonner, veuillez remplir ce blanc et e renvoyer.

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Etat ou Province \_\_\_\_\_

Les timbres du Canada ou des Etats-Unis de 1, 2 et 3 cts seulement sont acceptés en paiement.

Adressez : **Le Canard, MONTRÉAL, CANADA**